

فرن كهربائي ودوران الحرارة ROTISSERIE مع

تعليمات



تحذيرات مهمة

- اقرأ دليل التعليمات بعناية قبل استخدام هذا الجهاز
- احتفظ بدليل التعليمات هذا
- تحقق من أن جهد التركيب الكهربائي يتوافق مع الجهد المذكور على الجهاز
- هذا الجهاز مخصص فقط للاستخدام المنزلي والاستخدامات المماثلة مثل:
 - مطابخ الموظفين ، في المتاجر والمكاتب وأماكن العمل الأخرى -
 - العملاء في الفنادق والموتيلات وأي نوع آخر من البيئة السكنية -
 - بيئة من النوع -

بيوت

عزيزي المستخدم ، قبل الاستخدام لأول مرة ، اقرأ هذه التعليمات للاستخدام وفقاً لتعليمات السلامة وتعليمات الاستخدام. نصح المستخدمين المحتملين بهذه التعليمات. ابق هناك لاستخدام لاحق. قم بفك عبوة الجهاز مع الاحتفاظ بكافة العبوات

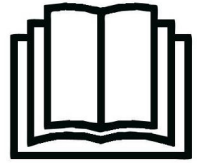
- المزعة • السرير والإفطار
- استخدمه باتباع التعليمات الواردة في التعليمات
- لا تستخدم هذا الجهاز أبداً بالقرب من أحواض الاستحمام أو الاستحمام أو الأحواض أو الأوعية الأخرى التي تحتوي على الماء
- لا تستخدم هذا الجهاز أبداً بالقرب من رذاذ الماء
- لا تستخدم هذا الجهاز بأيدي مبللة أو رطبة
- إذا تبلل الجهاز عن طريق الخطأ ، قم بإزالة القابس على الفور من المقبس
- نصح المستخدمين المحتملين بهذه التعليمات
- لا تترك الجهاز أبداً دون مراقبة أثناء استخدامه
- يجب استخدام الجهاز للغرض المقصود. لا يمكن افتراض أي مسؤولية عن أي ضرر ، ربما يكون ناتجاً عن الاستخدام غير الصحيح أو سوء التعامل
- يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 8 سنوات وما فوق ، ومن قبل الكبار ، ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المنخفضة ، أو نقص الخبرة والمعرفة ، إذا تم تدريبهم والإشراف عليهم استخدامه في أمان تام وفهم المخاطر التي تنطوي عليها
- لا يجب أن يقوم الأطفال بالتنظيف والصيانة بدون إشراف ما لم يتجاوزوا 8 سنوات ويشرفون
- يجب الإشراف على الأطفال للتأكد من أنهم لا يلعبون مع الجهاز
- احتفظ بهذا الجهاز وسلك الطاقة بعيداً عن متناول الأطفال دون سن 8 سنوات

- لحماية الأطفال ، لا تترك العبوات معلقة (أكياس بلاستيكية ، كرتون ، بوليسترين ، وما إلى ذلك) ولا تدعهم يلعبون مع الأفلام البلاستيكية هناك خطر الاختناق.
- من وقت لآخر ، افحص سلك الطاقة بحثًا عن أي تلف محتمل
 - لا تغمر الجهاز في الماء أو أي سائل آخر لأي سبب
 - لا تضع الجهاز في غسالة الصحون
 - لا تقم ببتثبيت الجهاز بالقرب من الأسطح الساخنة
- لا تستخدم أي جهاز به سلك أو قابس تالف ، أو بعد أن يكون معطلاً أو تالفًا بأي شكل من الأشكال
- في حالة تلف كابل مصدر الطاقة ، يجب استبداله من قبل الشركة المصنعة أو خدمة ما بعد البيع أو الأشخاص المؤهلين بالمثل لتجنب أي خطر
- افصل دائمًا كبل الطاقة عن الشبكة الكهربائية إذا تركت دون رقابة وقبل أي عملية تنظيف أو صيانة أو تجميع ملحقات
- قم دائمًا ببتثبيت هذا الجهاز في بيئة جافة. لا تستخدم هذا الجهاز أو تتركه في الخارج عندما تمطر
- لا تستخدم أبدًا الملحقات التي لا توصي بها الشركة المصنعة. قد تشكل هذه خطراً على المستخدم ويمكن أن تتلف الجهاز
- لا تستخدم أبدًا سلكاً أو موصلاً كهربائياً بخلاف ذلك المرفق مع الجهاز
- لا تحرك الجهاز أبدًا عن طريق سحبه من سلك التيار الكهربائي واحرص على عدم الإمساك بسلك التيار الكهربائي بأي شكل من الأشكال
- لا تلف سلك الطاقة حول الجهاز أو تثنيه
- لا تسمح لسلك الطاقة بالتلامس مع الأجزاء الساخنة في هذا الجهاز
- تأكد من تبريد الجهاز قبل تنظيفه وتخزينه
- لا تلمس أبدًا أجزاء هذا الجهاز التي قد تصبح ساخنة جدًا في الاستخدام. خطر الحروق
- احرص على ألا تتلامس الأجزاء الساخنة للجهاز أبدًا مع المواد القابلة للاشتعال ، مثل الستائر والأقمشة وما إلى ذلك. أثناء تشغيله ، حيث يمكن أن يبدأ حريق
- هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام مع جهاز توقيت خارجي أو نظام تحكم عن بعد
- يجب وضع الجهاز على الحائط
- ضع الجهاز دائمًا على سطح مستو وثابت
- تأكد من عدم تغطية الجهاز ولا تضع أي شيء عليه
- قم دائمًا بإزالة القابس من مأخذ الحائط إذا لم يكن الجهاز قيد الاستخدام

- عند استخدام سلك تمديد ، تأكد دائماً من خلع الكابل تماماً من البكرة
- يجب أن تكون الطاقة المسموح بها CE. 16 استخدم فقط أسلاك التمديد المعتمدة من أمبير ، 250 فولت ، 3000 واط على الأقل
- يمكن أن يتسبب العطل والاستخدام غير السليم في تلف الجهاز والتسبب في إصابة المستخدم
- يتوافق هذا الجهاز مع المعايير المعمول بها فيما يتعلق بهذا النوع من المنتجات
- يجب عدم استخدام الجهاز في حالة سقوطه أو ظهور علامات تلف واضحة أو في حالة حدوث تسرب
- للحصول على تعليمات حول تنظيف الجهاز ، راجع الفقرة التالية من الدليل
- للحصول على تفاصيل حول كيفية تنظيف أسطح ملامسة الطعام ، راجع الفقرات أدناه
- هذا الجهاز مخصص للاستخدام المنزلي فقط

معلومات عامة

توصية لقراءة الأشياء المهمة الواردة في "OPEN BOOK" يعني الرمز الدليل.



نفايات المعدات (WEEE) المشطوب ، والمختصر "BIN" يعني رمز الكهربائية والإلكترونية) ، أنه في نهاية عمرها ، يجب ألا يتم رميها في النفايات المنزلية ، ولكن يتم إيداعها في مركز الفرز المحلي. يساعد استرداد النفايات على الحفاظ على بيئتنا



هو ضمان الامتثال للمعايير الأوروبية المنسقة ، "CE" رمز "علامة الاختيارية ، التي تترجم المتطلبات الأساسية إلى المواصفات الفنية. هذه المعايير ليست إلزامية ولكنها تضمن الامتثال للمتطلبات الأساسية



يشير رمز بنفايات (تقييد استخدام بعض المواد الخطرة) المتعلقة بحماية البيئة إلى أنه بالنسبة لكل من المواد الخطرة الخمس • الزئبق • الرصاص • PBB و PBDE • الكروم سداسي التكافؤ • منتجات حماية اللهب من فإن أقصى تركيز هو يساوي أو أقل من 0.1% من وزن المادة المتجانسة و 0.01% للكاديوم السادس



المستخدم من أن جدران "HOT SURFACE أو WALL" يحذر رمز الجهاز أو سطحه يمكن أن يصبح ساخناً للغاية ، وأن يتخذ الاحتياطات اللازمة.



إلى أن المستهلك مدعو للتخلص من المنتج "TRIMAN" يشير رمز كجزء من مجموعة منفصلة (على سبيل المثال ، صندوق الفرز ومركز إعادة التدوير ونقطة الإنزال الطوعية).



هو ضمان الامتثال للمعايير المغربية المنسقة ، "CMIM Marking" رمز الاختيارية ، التي تترجم المتطلبات الأساسية إلى مواصفات فنية. هذه المعايير ليست إلزامية ولكنها تضمن الامتثال للمتطلبات الأساسية.

لمزيد من المعلومات : <http://www.quefairedemesdechets.fr>

التنظيف والصيانة

- افصل الجهاز دائماً واتركه يبرد قبل تنظيفه.
- نظف الجزء الخارجي من الجهاز باستخدام إسفنجة أو قطعة قماش مبللة قليلاً.
- الأجزاء (القابلة للإزالة) التي تتلامس مع الطعام مثل: صينية الخبز ، والوعاء ، والشوكة ، والملقعة ، إلخ. ؛ يمكن تنظيفه بالماء الساخن باستخدام إسفنجة وغسيل سائل أو غسله في غسالة الصحون.
- لا تغمر الجهاز أبداً في الماء أو أي سائل آخر.
- لا تستخدم أبداً منتجات كاشطة أو فرشاة سلك أو أي أداة حادة أخرى.

تعرف على جهازك



1. مقبض الباب
2. منظم الحرارة
3. باب زجاجي مزدوج
4. محدد المشواة / الحمل الحراري
5. محدد التدفئة
6. ضوء مؤشر الطاقة
7. مؤقت
8. قدم غير قابلة للانزلاق

داخل الفرن:

9. 10. 11. 12

صحن ، رف سلكي ، صينية ومقبض شواية ، شواية وفراشات

اول استخدام

1. اغسل جميع ملحقات الفرن باستخدام عامل تنظيف معتدل
2. اشطف بالماء النظيف
3. جفف جميع الملحقات
4. يسخن الفرن إلى درجة حرارة قصوى لمدة 15 دقيقة لإزالة أي رائحة تعبئة أو زيت قد يبقى بعد التصنيع

(محدد الحرارة الدوار (الحمل الحراري / ROTISSERIE

يتيح لك تشغيل المشواة أو الحمل الحراري وكلاهما معًا

1. = توقف عالية
2. = المشواة حق
3. = جناقل الدورية القاع
4. اليسار = المشواة + الهواء الساخن



محدد التدفئة

1. = توقف عالية



- (= الشواية (أعلى مقاومة
 2. حق
 3. القاع = فرن معجنات
 (مقاومة القاع)
 4. اليسار = فرن (أعلى مقاومة
 (.ومجموعات القاع

محدد درجة الحرارة

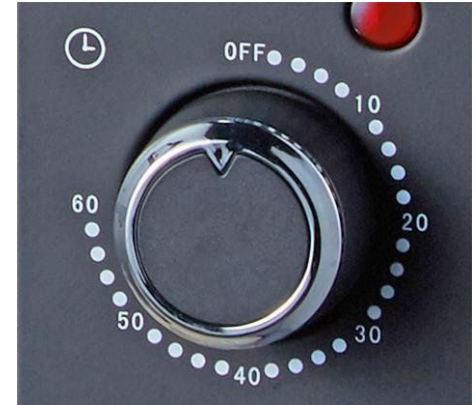
يسمح لك باختيار درجة الحرارة المطلوبة
 من 100 درجة مئوية إلى 230 درجة مئوية ، حسب الأطباق و
 الوظيفة المختارة.



المؤقت

، بعد اختيار درجة الحرارة ووضع التدفئة
 أدر مفتاح المؤقت لعرض وقت الطهي المطلوب.

ملاحظات: عندما يتم تنشيط المؤقت ، (عن طريق الدوران
 في اتجاه عقارب الساعة) ، يتحول الفرن إلى
 يضيء ويضيء ضوء المؤشر



يضيء ضوء المؤشر طوال مدة الطهي
 ينطفئ في نفس وقت الفرن ، عندما يتوقف
 لوقت طهي قصير جداً ، 1 دقيقة على سبيل المثال ، اقلب
 زر في 10 دقائق ثم العودة إلى اليسار لضبط الوقت
 على وجه التحديد.
 يصدر المؤقت صوتاً في نهاية الوقت المبرمج
 المقبض المزود بالفرن يسمح بإزالة الحامل مقلاة بالتنقيط

عندما تكون ساخنة.

استعمال

- قم بفك سلك الطاقة بالكامل
- تحقق من أن الجهد الساري في البلد الذي تتواجد فيه يتوافق مع الجهد الموضح على الجهاز
- قم بتوصيل الجهاز بمقبس في حالة جيدة (مؤرض إذا كان الجهاز من الدرجة الأولى) ، لتجنب أي خطر
- افصل كبل إمداد الطاقة عن الشبكة الكهربائية قبل أي تنظيف وصيانة وتركيب الملحقات
- ضع الجهاز دائماً على منضدة أو سطح أفقي مسطح
- لا تقم بتعديل الجهاز بأي شكل من الأشكال
- لا ينبغي ترك الجهاز دون مراقبة عند توصيله بمصدر الطاقة الرئيسي

- يجب عدم استخدام الجهاز إذا تم إسقاطه ويظهر علامات تلف واضحة

1. ضع الشبكة القابلة للإزالة أو القابلة للتعديل أو مقلاة بالتنقيط في الفرن .
الموضع المطلوب
 2. ضع الطبق على رف السلك أو في وعاء التنقيط وأغلق باب الفرن
 3. اضبط مفتاح التسخين على الموضع المطلوب. (انظر الفقرة السابقة
 4. اضبط الترموستات على درجة الحرارة المطلوبة
 5. اضبط المؤقت على وقت الطهي المطلوب ، هذا سوف ينشط الفرن
- بعد الطهي ، اضبط محدد التسخين على وضع إيقاف التشغيل (1) ، لإيقاف الفرن

حذاري

عندما يكون الفرن ساخناً ، استخدم دائماً مقيض الرف ، أو دثراً ، مقدماً لهذا الغرض ، عند إزالة أو وضع الأشياء الساخنة في الفرن ، أو الشبكة ، أو وعاء التنقيط أو الحاوية ، واحرص دائماً على الحذر الشديد. سيمنع هذا الحروق الخطيرة.

شواية

1. ضع الشبكة القابلة للإزالة والقابلة للتعديل في الموضع المطلوب ، مع ترك مساحة بين المنتج المراد شويه
- و.عنصر التسخين العلوي
2. اضبط الترموستات على درجة الحرارة القصوى 230 درجة
- "مع أداة الاختيار ، اختر وضع "الشواية 1.
3. اضبط المؤقت
- "عند الانتهاء من الطهي على الشواية ، قم بتحويل المحدد إلى "إيقاف 4.
- أغلق الفرن

روتيسيري / تورنبروش

- تتيح لك هذه الوظيفة تحميلص الدواجن
1. ضع المحدد في الموضع المقابل لوعاء التحميص لتحميص الدواجن
 2. اضبط الترموستات على درجة الحرارة المطلوبة
 3. "أعد الاختيار إلى "الشواية أو الفرن
 4. "اترك المؤقت على "0
 5. (ضع فراشة الشد الأولى على المغزل (باتجاه النهاية المربعة
 6. سيخ الدواجن أو طبق التحميص ، موازنة الوزن في جميع أنحاء البصق
 - ملاحظة: تأكد من إدخال مسامير الفراشة في لحم القطعة المراد طهيها وشد الفراشة
 7. ضع مشبك الفراشة الثاني على الطرف الآخر من الدواجن
 8. أدخل الطرف المدبوغ من البصاق في التجويف المربع ، في منتصف الجانب الداخلي للفرن ، مع الحرص
 - على استخدام قفاز الفرن حتى لا تحرق نفسك
 9. ضع الطرف الآخر من المغزل على حامل المغزل
 10. ضع صحن فرن على الرف ، أسفل القطعة ليتم تحميلصها
 11. اضبط المؤقت على وقت الطهي المطلوب
 12. دع الفرن يسخن لمدة 10 دقائق
- ملحوظة: من الممكن اثناء الباب فتح الباب واستخدام عصير

الطبخ في الطبق لترطيب الدواجن
(استخدم ملعقة ذات مقبض طويل وقفاز طهي)
بعد الطهي ، اضبط أداة الاختيار على اليسار لإيقاف الفرن 13.
أخرج الطبق المحمص ، قم بفك الفراشة على جانب الحافة وقم بتحريك القطعة المحمص على طبق الخبز أو 14.
لوح التقطيع

(حول الطبخ مروحة (الحمل

يجمع الطبخ الحراري بين حركة الهواء الساخن عن طريق مروحة مع الاستخدام المنتظم للفرن للشواء والطهي بشكل
متساو أكثر من الفرن التقليدي
يسمح الحمل الحراري بالطهي في درجات حرارة منخفضة ، مما يوفر الطاقة

الحمل

1. "اضبط زر البرمجة على "الحرارة بمساعدة المروحة 1.
إذا "Fan + rotisserie" ملاحظات: ضع المحدد على
بحاجة إلى من الدالتين في نفس الوقت
هذا يسمح (على سبيل المثال) طهي طبق وتحميص دواجن أو
شواء سمكة
نتيح لك وظيفة "الهواء الساخن" طهي العديد من الأطباق في نفس الوقت
!!! الوقت دون خلط الأنواع والروائح
اضبط مفتاح التسخين على الفرن 2.
اضبط الترموستات على درجة الحرارة المطلوبة 3.
اضبط المؤقت على وقت الطهي المطلوب 4.
بعد الطهي ، اضبط أداة الاختيار على وضع "إيقاف التشغيل" لإيقاف تشغيل الفرن 5.

تخزين

- تأكد من أن الجهاز بارد وجاف تماما -
لا تقم بلف السلك الكهربائي حول الجهاز ، فقد يؤدي ذلك إلى تلفه -
احتفظ بالجهاز في مكان بارد وجاف ، بعيداً عن متناول الأطفال -

ضمان

- قبل التسليم ، تخضع جميع منتجاتنا لرقابة صارمة
هذا الجهاز مضمون لمدة 24 شهراً من تاريخ الشراء من قبل المستهلك
وثائق الضمان هي
الفاتورة و •
شهادة الضمان (الموجودة على جانب أو أسفل الصندوق) مختومة ومكتملة •
بدون هذه المستندات الداعمة ، لا يمكن إجراء استبدال مجاني أو إصلاح مجاني
خلال فترة الضمان ، ننحمل ، مجاناً ، العيوب في الجهاز أو الملحقات ، الناتجة عن خلل في المواد أو التصنيع عن

طريق الإصلاح أو الاستبدال
!لا تؤدي خدمات الضمان إلى تمديد فترة الضمان ولا تؤدي إلى ضمان جديد
، في حالة المطالبة بالضمان ، أعد الجهاز بالكامل إلى الوكيل
في عبوته الأصلية برفقه دليل الشراء
إن كسر الزجاج أو الأجزاء البلاستيكية هو مسؤوليتك في جميع الأحوال
عيوب في الملحقات أو الأجزاء التي ترتدي (على سبيل المثال: فرش السيارات ، الخطافات ، أحزمة القيادة ، جهاز
التحكم عن بعد الاحتياطي ، فرش الأسنان الاحتياطية ، شفرات المنشار ، إلخ) بالإضافة إلى التنظيف ، صيانة أو
!استبدال الأجزاء المكسورة ليست مضمونة وبالتالي يمكن تحميلها
في حالة التدخل الأجنبي ينقضي الضمان
، بعد انتهاء فترة الضمان ، يمكن إجراء إصلاحات
مقابل الدفع ، عن طريق التجارة المتخصصة أو خدمة الإصلاح. في حالة التدخل الأجنبي ينقضي الضمان

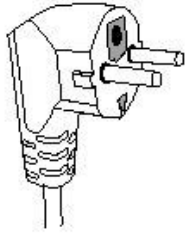
خصائص تقنية

طعام	240-220 فولت ~ 50-60 هرتز
قوة	2000 واط
اساسي	الصف الأول
سعة	60 لتر
	صنع في جمهورية الصين الشعبية

قد تتغير المواصفات دون سابق إنذار

الأرض

هذا الجهاز مجهز بمأخذ كهربائي مؤرض. يجب توصيله بمأخذ حائط مثبت بشكل صحيح بمأخذ
تأريض.
ملاحظات: إذا كان لديك أي أسئلة بخصوص التأريض أو التوصيل الكهربائي ، يرجى استشارة
الموظفين المؤهلين.
في حالة حدوث ماس كهربائي ، يقلل التأريض من خطر حدوث صدمة كهربائية من خلال السماح
بتصريف التيار عبر السلك الأرضي.



تنبيه: لتقليل خطر حدوث صدمة كهربائية ، في حالة حدوث عطل ، لا تفتح العلبة ولكن استدعي فنيًا مؤهلاً
للإصلاحات.

وقد تم اختباره وفقاً لجميع التوجيهات الأوروبية الحالية المعمول بها ، مثل: CE ، يتوافق هذا الجهاز مع توجيهات
(LVD) والجهد المنخفض (EMC) التوافق الكهرومغناطيسي.

تم تصميم هذا الجهاز وتصنيعه وفقاً لأحدث أنظمة السلامة والمتطلبات الفنية

Produit importé par Sotech International
" LE PERIPOLE " N°A-107
33, Avenue du Marechal de Lattre de Tassigny
94120 Fontenay sous-bois - France

لخدمة العملاء والحصول على قطع الغيار،
يُرجى الاتصال على رقم
+ 212522344751
service@outipro.ma

مُستورد من طرف شركة Outipro بموجب ترخيص.
163-165 rue Mohamed Smiha 20300 Casablanca
Techwood هي العلامة التجارية المسجلة لشركة
SoTech-International.



هذا الرمز معروف أيضاً باسم "رمز سلة المهملات المزود بعجلات
وعليها علامة X". عندما يتم وضع هذا الرسم على
المنتج/البطاريات، فهذا يعني أنه ينبغي عدم التخلص من
المنتج/البطاريات مع نفايات المنزل العامة. يتم التخلص من الأجهزة
الكهربائية /الإلكترونية في مخططات تجميعية منفصلة أخرى، والتي
تلبّي احتياجات الاستعادة وإعادة تدوير المواد داخله. وتعاونك هو
ضرورة حيوية لضمان نجاح هذه الخطط ولحماية البيئة. ولمعرفة أقرب
منشأة تخلص، اطلب التفاصيل من المتجر.

بسبب التغييرات المحتملة على التصميم، نحن نحتفظ بحق تغيير
دليل التعليمات دون إشعار سابق.